

bình luận viên *d* 评论员: bình luận viên thể thao 体育评论员

bình minh *d* 黎明: ánh bình minh 黎明的曙光

bình mới rượu cũ 换汤不换药; 新瓶装旧酒

bình nghị *đg* 评议, 评判, 评估: bình nghị diện tích và sản lượng 评估面积和产量

bình nguyên *d* 平原

bình ngưng *d* 凝结器, 凝结装置

bình nhật *d* 平日, 平时, 日常: Bình nhật nó vẫn dậy sớm. 平时他都早起。

bình nóng lạnh *d* 热水器

bình ổn *đg* 稳定, 平抑: bình ổn giá cả thị trường 稳定市场价格

bình phẩm *đg* 品评, 评价, 评论: bình phẩm về một diễn viên 对一个演员的评价; hay bình phẩm về người khác 喜欢评论别人

bình phong *d* ①屏风: tấm bình phong 一幅屏风 ②屏障, 遮蔽物: Tạo ra bình phong để che mắt thiên hạ. 制造屏障来遮天下人耳目。

bình phục *đg* 恢复, 康复: Bệnh đã khỏi, nhưng sức khoẻ chưa bình phục. 病已经好了, 但身体还没恢复。

bình phương *d* 平方 (指数是 2 的乘方) *đg* 本数相乘: 3 bình phương là 9. 3 的平方是 9。

bình quân *t* 平均: thu nhập bình quân 平均收入

bình quyền *t* 平等: thực hiện nam nữ bình quyền 实行男女平等

bình sai *đg* (测量) 平差: phần mềm bình sai trắc địa 测地平差软件

bình sinh *d* 平生, 生平: thoả chí bình sinh 了却平生愿望

bình tâm *đg* 平心, 镇定, 镇静: bình tâm trước khó khăn 镇定面对困难

bình thân *t* 平静, 冷静, 坦然: giọng nói bình thân 语调坦然

bình thân *đg* 平身, 起身

bình thông nhau *d* 有管道连接的瓶、罐

bình thời *d* 平时

bình thủy *d* [方] 暖水瓶, 热水壶

bình thường *t* ①平常, 一般: Bình thường giờ này anh ấy đã có mặt ở đây rồi. 平常这个时候他已经来了。②正常: thời tiết bình thường 气候正常

bình thường hoá *đg* (关系) 正常化: Bình thường hoá quan hệ ngoại giao giữa hai nước. 两国外交关系正常化。

bình tích *d* [方] 茶壶

bình tĩnh *t* 冷静, 镇静: thái độ bình tĩnh 态度冷静

bình toong *d* 壶; 瓶: bình toong rượu 酒壶

bình tuyển *đg* 挑选, 遴选: bình tuyển giống lúa 挑选谷种

bình vôi *d* ①(盛嚼槟榔石灰的) 陶瓷罐 ②千金藤

bình xét *đg* 评议, 评论: bình xét chất lượng sản phẩm 评议产品质量; bình xét giải thưởng văn học trong năm 评议年度文学奖

bình xịt *d* [口] 喷罐: bình xịt muỗi 杀蚊剂喷罐; bình xịt thuốc trừ sâu 杀虫剂喷罐

bình yên *t* 平安, 安稳: cuộc sống bình yên 生活安稳

bình yên vô sự 平安无事

bình₁ *đg* 执, 拿

bình₂ [汉] 秉

bình bút *d* 执笔, 作者

bĩnh *đg* [口] 随处拉屎, 随地大便

bính, [汉] 丙 *d* 丙 (天干第三位): năm Bính 丙午年

bính₂ *đg* 借穿 (别人的衣服、鞋子): áo bính 借来的衣服

bệnh [汉] 病 *d*; *t* 病: mắc bệnh 患病

biôga (biogas) *d* 沼气

BIOS *d* [计] 基本输入输出系统